

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

4 OCTOBRE 1945.

4 OCTOBER 1945.

PROJET DE LOI

établissant un impôt extraordinaire sur les revenus,
bénéfices et profits exceptionnels réalisés
en période de guerre.

WETSONTWERP

tot invoering van een extra-belasting
op de in oorlogstijd behaalde
exceptioneele inkomsten, winsten en baten.

I. — AMENDEMENT
PRESENTE PAR M. BUSET.

I. — AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DEN HEER BUSET.

ART. 3.

ART. 3.

A l'article 3, supprimer le 2° du littera b) du second
alinéa, ainsi conçu :

« 2° pour les entreprises agricoles, un fonds de roulement qui sera fixé par arrêté royal contresigné par les Ministres des Finances et de l'Agriculture, avec minimum de 25.000 francs ».

In artikel 3, het 2° van lit. b) van tweede alinea weglaten, luidend als volgt :

« 2° voor de landbouwbedrijven, een bedrijfskapitaal dat bij een door de Ministers van Financiën en van Landbouw mede te ondertekenen Koninklijk besluit zal worden bepaald, met een minimum van 25.000 frank ».

Max BUSET.

Voir :

Documents de la Chambre :

214 : Projet de loi amendé par le Sénat.
233 : Rapport.

Zie :

Stukken van de Kamer :

214 : Wetsontwerp door den Senaat gewijzigd.
233 : Verslag.

II. — AMENDEMENT

PRESENTE PAR M. de KERCHOVE d'EXAERDE.

ART. 6.

Compléter le littéra a) comme suit :

« Valeur des matières premières, produits, marchandises et cheptel faisant l'objet des entreprises industrielles, commerciales ou agricoles.....

» établir la consistance des matières premières, produits, marchandises ou cheptel qu'il avait au 9 mai 1940 ».

II. — AMENDEMENT

INGEDIEND
DOOR DEN HEER de KERCHOVE d'EXAERDE.

ART. 6.

Littera a) aanvullen als volgt :

« Waarde der grondstoffen, producten, goederen en veestapel die het voorwerp uitmaken van de industriele, handels- of landbouwbedrijven.....

» den omvang bepalen van de op 9 Mei 1940 in zijn bezit zijnde grondstoffen, producten, goederen of veestapel ».

R. de KERCHOVE d'EXAERDE,
J. VAN DEN EYNDE.